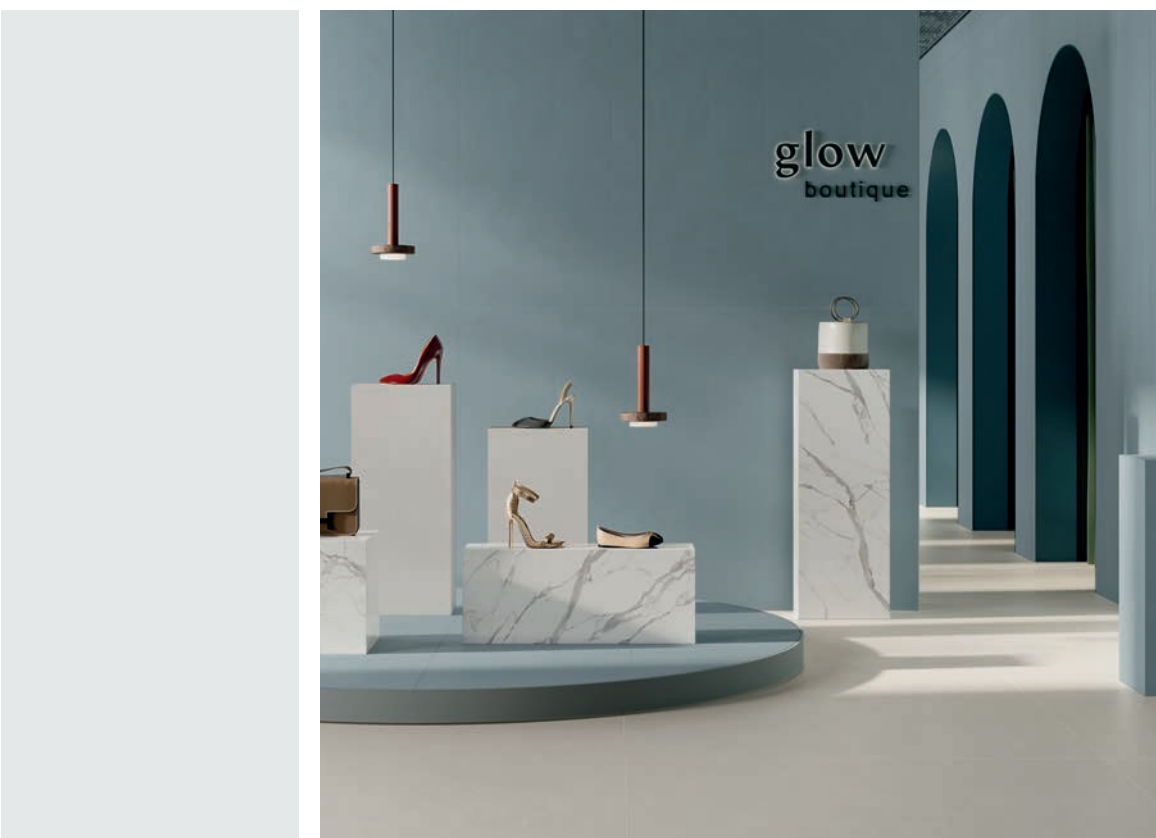


**LA  
FABBRICA  
AVA**  
EXTRAORDINARY TILES



FALL/WINTER 2023

# BOLGHERI STONE



Un omaggio alla Maremma Toscana Italiana, alle sue colline generose, ricche di vigneti che restituiscono produzioni vinifere pregiate e rinomate.

**Bolgheri Stone** si ispira alla pietra rara e singolare che si estrae da queste terre, dalle Colline Metallifere nei pressi della città da cui prende il suo nome.

Le sue **venature** sono **marcate, metalliche** e si diramano in maniera irruenta sulla superficie, creando **giochi elettrici** e di chiaro-scuro, particolarità che la rendono **unica** e ricercata.

La serie si presenta in **4 colori**: il colore **Natural**, fedele alla pietra originale d'ispirazione; **Beige, White e Sage**, rivisitazioni audaci che conservano ed esaltano le caratteristiche estetiche e materiche della pietra.

La grande lastra in **120x280 cm** è il formato che meglio esprime tutta la forza della serie, seguita dai formati più piccoli e dai decori.

**Novità** è la finitura **3D Satin** nel formato **60x120 cm**, l'effetto satinato con venature a bassorilievo, un'alternativa raffinata ed elegante.

A tribute to the Maremma area in Tuscany, Italy, to its rolling hills, carpeted with vineyards that yield exquisite, renowned wines.

**Bolgheri Stone** is inspired by the rare and unique stone quarried from these lands, from the Metal-bearing Hills near the town from which it takes its name.

Its grain is **pronounced, metallic**, and branches out forcefully across the surface, creating the **electric** and **chiaroscuro effects** that make it so sought-after and **unique**.

The series comes in **4 colours**: **Natural**, faithful to the original stone that inspired it; **Beige, White and Sage**, bold reinterpretations that preserve and enhance the stone's aesthetic and material characteristics.

The **large 120x280 cm slab** is the size that best expresses all the strength of the series, followed by the smaller sizes and the decors.

The **3D Satin finish** in the **60x120 cm format** is the **new addition**, it features a satin effect with low-relief veining, providing a refined and elegant alternative.



SAGE

NATURAL

WHITE

BEIGE

**V3**  
SHADE SPECTRUM  
HIGH

ANSI A - 326.3: 2021  
WET DYNAMIC COEFFICIENT OF FRICTION | DCOF ≥ 0,42  
naturale  
ISO 13006 - G - Bla\_E ≤ 0,5% - UNI EN 14411 - GL

100 % DESIGN AND  
PRODUCTION OF ITALY

**BOLGHERI  
STONE**  
MARMO E PIETRA

**6 mm** Lastre in gres porcellanato pressate a secco.  
Dry-pressed porcelain stoneware slabs.



**120x280**  
48"x110"  
Lap Ret

**8,8 mm** Gres porcellanato colorato in massa.  
Colored body porcelain stoneware.



**60x120**  
24"x48"  
Nat Ret  
Lap Ret



**60x60**  
24"x24"  
Nat Ret



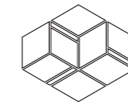
**60x120**  
24"x48"  
3D Satin Ret

modular system

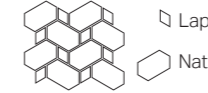
**DECORI . DECORS**



**Mosaico 30x30**  
12"x12"  
Nat Ret



**Rombo 37x22**  
14 1/2"x8 1/2"  
Nat Ret



**Tex 30x26**  
12"x10 1/4"  
Nat Ret

Sviluppo grafico per formato  
Pattern by size



120x280  
6 mm  
**4**

60x120  
8,8 mm  
**11**

60x60  
8,8 mm  
**22**



**SAGE**

Wall & Floor  
SAGE 120x280\_48"x110" Lap Ret

Counter Top  
WHITE ROMBO 37x22\_14 1/2"x8 1/2" Nat Ret

SAGE

SVILUPPO  
GRAFICO

Pattern by size

8,8 mm

60x120  
24"x48"

Nat Ret  
Lap Ret  
3D Satin Ret



11 patterns

SVILUPPO  
GRAFICO

Pattern by size

6 mm

120x280  
48"x110"

Lap Ret



4 patterns



Wall & Floor  
NATURAL 60x120\_24"x48" Lap Ret  
WHITE MOSAICO 30x30\_12"x12" Nat Ret

NATURAL

SVILUPPO  
GRAFICO

Pattern by size

**8,8 mm**

**60x120**  
24"x48"

Nat Ret  
Lap Ret  
3D Satin Ret



**11** patterns

SVILUPPO  
GRAFICO

Pattern by size

**6 mm**

**120x280**  
48"x110"

Lap Ret



**4** patterns



**WHITE**

Wall  
WHITE 120x280\_48"x110" Lap Ret  
WHITE ROMBO 37x22\_14 1/2"x8 1/2" Nat Ret

Floor  
WHITE 60x120\_24"x48" Lap Ret

WHITE

## SVILUPPO GRAFICO

Pattern by size

**8,8 mm**

**60x120**  
24"x48"

Nat Ret  
Lap Ret  
3D Satin Ret



**11** patterns

## SVILUPPO GRAFICO

Pattern by size

**6 mm**

**120x280**  
48"x110"

Lap Ret



**4** patterns



BEIGE

Wall  
BEIGE 120x280\_48"x110" Lap Ret  
BEIGE TEX 30x26\_12"x10 1/4" Nat Ret

Floor  
BEIGE 60x120\_24"x48" Lap Ret

BEIGE

SVILUPPO  
GRAFICO

Pattern by size

8,8 mm

60x120  
24"x48"

Nat Ret  
Lap Ret  
3D Satin Ret



11 patterns

SVILUPPO  
GRAFICO

Pattern by size

6 mm

120x280  
48"x110"

Lap Ret



4 patterns

# ROMBO WHITE

37x22\_14 1/2"x8 1/2" Nat Ret




DECORS



30x26\_12"x10 1/4" Nat Ret

# TEX SAGE

**6 mm**




**120x280**  
48"x110"

Lap Ret

SAGE	196043
NATURAL	196044
WHITE	196041
BEIGE	196042
Price code	M175

**8,8 mm**  
R 10 B naturale




**60x120**  
24"x48"

Nat Ret Lap Ret Nat Ret

SAGE	196003	196013	196023
NATURAL	196004	196014	196024
WHITE	196001	196011	196021
BEIGE	196002	196012	196022
Price code	M109	M125	M093

**8,8 mm**




**60x120**  
24"x48"

3D Satin Ret

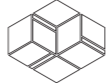
SAGE	196017
NATURAL	196018
WHITE	196015
BEIGE	196016
Price code	M129

**8,8 mm**  
R 10 B naturale




**Mosaico 30x30**  
12"x12"

Nat Ret



**Rombo 37x22**  
14 1/2"x8 1/2"

Nat Ret



**Tex 30x26**  
12"x10 1/4"

Nat Ret

SAGE	196113	196103	196093
NATURAL	196114	196104	196094
WHITE	196111	196101	196091
BEIGE	196112	196102	196092
Price code	M159	M215	M270

## PEZZI SPECIALI . Trims

**8,8 mm**  
R 10 B naturale



**Battiscopa**  
Skirting

7x60

Nat Ret Lap Ret

SAGE	196033	196123
NATURAL	196034	196124
WHITE	196031	196121
BEIGE	196032	196122
Price code	P021	P025



**Gradino costa retta\*\***  
Straight-edge stair\*\*

33x120

Nat Ret Lap Ret

196053	196143	
196054	196144	
196051	196141	
196052	196142	
Price code	P207	P215



**Gradino costa retta SX - DX\*\***  
Straight-edge step L-R

33x120

Nat Ret Lap Ret

196063 SX 196073 DX	196153 SX 196163 DX	
196064 SX 196074 DX	196154 SX 196164 DX	
196061 SX 196071 DX	196151 SX 196161 DX	
196062 SX 196072 DX	196152 SX 196162 DX	
Price code	P231	P243

## IMBALLI Packings

	PCS/BOX	MQ/BOX	KG/BOX	PCS/PAL	BOX/PAL	MQ/PAL	KG/PAL	PACKING	PACKING SIZE	TARE (KG)
<b>6 mm</b>										
120x280	-	-	-	20	-	67,20	974	CASSA	291 x 136 x 40h	108
	-	-	-	44	-	147,84	2205	CAVALLETTO LEGNO	290 x 75 x 161h	145
<b>8,8 mm</b>										
60x120 NAT RET	2	1,44	26,58	64	32	46,08	850	EPAL	80 x 120 x 75h	22
60x120 LAP RET	2	1,44	27,9	60	30	43,2	837	EPAL	80 x 120 x 75h	22
60x120 3D SATIN RET	2	1,44	28	64	32	46,08	896	EPAL	80 x 120 x 75h	22
60x60	3	1,08	20,3	120	40	43,2	811	EPAL	80 x 120 x 75h	22
<b>DECORI. DECORS</b>										
MOSAICO 30x30	6	0,54	10,36	360	60	32,40	622	EPAL	80 x 120	22
ROMBO 37x22	6	0,49	9,75	360	60	29,40	585	EPAL	80 x 120	22
TEX 30x26	6	0,47	9,15	360	60	28,20	549	EPAL	80 x 120	22

PEZZI SPECIALI. TRIMS	PCS/BOX	MQ/BOX	KG/BOX	PACKING	PACKING SIZE	TARE (KG)
<b>8,8 mm</b>						
BATTISCOPA 7 x 60	15	-	14,76	EPAL	80x120	22
GRADINO COSTA RETTA 33 x 120 x 3,2h **	2	-	23,00	EPAL	80x120	22
GRADINO COSTA RETTA 33 x 120 x 3,2h SX/DX **	1	-	12,00	EPAL	80x120	22

\*\*A disposizione solo su richiesta. Tempi di consegna: 30gg.  
Available upon request only. Delivery terms: 30 days.



**Cavalletto in legno**  
Wood A-Frame



**Cassa**  
Crate



**Epal**

# CARATTERISTICHE TECNICHE

Technical features














NOBLE STONE, LE MALTE,  
BOLGHERI STONE, HONEY WOOD

## LASTRE IN GRES PORCELLANATO PRESSATE A SECCO.

Dry-pressed porcelain stoneware slabs.

## Classificazione secondo UNI EN 14411-ISO 13006 - G - Bla (E ≤ 0,5%) GL

Product in compliance with UNI EN 14411-ISO 13006 - G - Bla (E ≤ 0,5%) GL

CARATTERISTICA SPECIFICATION CARACTERISTIQUE EIGENSCHAFT	METODO DI PROVA TEST METHODS METHODE D'ESSAI TESTVERFAHREN	VALORE PRESCRITTO FIXED VALUE VALEUR PRESCRITE VORGESCHRIEBENER WERT	
 CARATTERISTICHE DIMENSIONALI DIMENSIONS AND SURFACE QUALITY DIMENSIONS DIMENSIONALE EIGENSCHAFTEN	ISO 10545-2	LUNGHEZZA E LARGHEZZA LENGTH AND WIDTH. LONGUEUR ET LARGEUR. LÄNGE UND BREITE	±0.6% or ±2mm
		SPESSORE THICKNESS. EPAISSEUR. STÄRKE	±5%
		RETTILINEITÀ STRAIGHTNESS OF SIDES. RECTITUDE DES BORDS RECHTECKIGKEIT DER ECKEN	±0.5%
		ORTOGONALITÀ. RECTANGULARITY. ORTHOGONALITÉ. RECHTWINKLIGKEIT	±0.5%
		PLANARITÀ SURFACE FLATNESS. PLANEITUDE EBENFLÄCHIGKEIT	±0.5%
CONFORME COMPLIANT CONFORME ERFÜLLT			
 ASSORBIMENTO D'ACQUA WATER ABSORPTION ABSORPTION D'EAU WASSERAUFNAHME	ISO 10545-3	≤ 0,5 %	CONFORME COMPLIANT CONFORME ERFÜLLT
 RESISTENZA ALLA FLESSIONE BREAKING MODULUS RESISTANCE A LA FLEXION BIEGEFESTIGKEIT	ISO 10545-4	≥ 35 N/mm <sup>2</sup>	CONFORME COMPLIANT CONFORME ERFÜLLT
 SFORZO DI ROTTURA MODULUS OF RUPTURE CHARGE DE RUPTURE BRUCHLAST	ISO 10545-4	≥ 7,5 mm = ≥ 1300 N < 7,5 mm = ≥ 700 N	CONFORME COMPLIANT CONFORME ERFÜLLT
 RESISTENZA ALLA ABRASIONE PROFONDA DEEP ABRASION RESISTANCE RESISTANCE A L'ABRASION PROFONDE BESTÄNDIGKEIT GEGEN TIEFENVERSCHLEISS	ISO 10545-6	≤ 175 mm <sup>3</sup>	CONFORME COMPLIANT CONFORME ERFÜLLT
 COEFFICIENTE DI DILATAZIONE TERMICA LINEARE THERMAL EXPANSION COEFFICIENT COEFFICIENT DE DILATATION THERMIQUE LINEAIRE WARMEAUSDEHNUNGSKOEFFIZIENT	ISO 10545-8	METODO DISPONIBILE AVAILABLE ON REQUEST METHODE DISPONIBLE VERFÜGBARES VERFAHREN	≤ 7x10 <sup>-6</sup> °C <sup>-1</sup>
 RESISTENZA AGLI SBALZI TERMICI THERMAL SHOCK RESISTANCE RESISTANCE AUX ECARTS DE TEMPERATURE TEMPERATURWECHSELBESTÄNDIGKEIT	ISO 10545-9	METODO DISPONIBILE AVAILABLE ON REQUEST METHODE DISPONIBLE VERFÜGBARES VERFAHREN	RESISTENTI RESISTANT RÉSISTANTS WIDERSTANDSFAHIG
 RESISTENZA AL GELO FROST RESISTANCE RESISTANCE AU GEL FROSTBESTÄNDIGKEIT	ISO 10545-12	RICHIESTA ALWAYS TESTED EXIGÉE NOTWENDIG	RESISTENTI RESISTANT RÉSISTANTS WIDERSTANDSFAHIG
 RESISTENZA AI PRODOTTI CHIMICI CHEMICAL RESISTANCE RESISTANCE AUX PRODUITS CHIMIQUES CHEMISCHE BESTÄNDIGKEIT	ISO 10545-13	min. UB	RESISTENTI RESISTANT RÉSISTANTS WIDERSTANDSFAHIG
 ACIDI ED ALCALI A BASSA CONCENTRAZIONE ACIDS AND LOW CONCENTRATION ALKALIS ACIDES ET ALCALI A FAIBLE CONCENTRATION SÄUREN UND ALKALI IN GERINGER KONZENTRATION			RESISTENTI RESISTANT RÉSISTANTS WIDERSTANDSFAHIG
 RESISTENZA ALLE MACCHIE STAIN RESISTANCE RESISTANCE AUX TACHES FLECKBESTÄNDIGKEIT	ISO 10545-14	METODO DISPONIBILE AVAILABLE ON REQUEST METHODE DISPONIBLE VERFÜGBARES VERFAHREN	RESISTENTI RESISTANT RÉSISTANTS WIDERSTANDSFAHIG
 STABILITÀ DEI COLORI ALLA LUCE COLOUR STABILITY TO LIGHT STABILITÉ DES COULEURS A LA LUMIERE LICHTECHTHEIT DER FARBEN	DIN 51094	METODO DISPONIBILE AVAILABLE ON REQUEST METHODE DISPONIBLE VERFÜGBARES VERFAHREN	CONFORME COMPLIANT CONFORME ERFÜLLT
 COEFFICIENTE DI ATTRITO (SCIVOLOSITÀ) FRICTION COEFFICIENT (SLIPPERINESS) COEFFICIENT DE FROTTEMENT (GLISSANCE) REIBUNGSKOEFFIZIENT (GLÄTTE)	ANSIA 326.3:2021	≥ 0,42	≥ 0,42 SUPERFICIE NATURALE NATURAL SURFACE

## CERTIFICAZIONI DI PRODOTTO

Product certification

100% DESIGN  
AND PRODUCTION  
OF ITALY



  
Ceramics of Italy



放射性水平 A 类



Tutte le piastrelle sono certificabili MOCA.  
All the tiles can be MOCA-certified.  
Toutes les carreaux sont certifiées MOCA.  
Alle Bodenfliesen sind nach MOCA zertifizierbar.



# CARATTERISTICHE TECNICHE












Technical features

NOBLE STONE, LE MALTE,  
BOLGHERI STONE, HONEY WOOD

## GRES PORCELLANATO COLORATO IN MASSA.

Colored body porcelain stoneware.

## ISO 13006 - G - Bla (E ≤ 0,5%) UNI EN 14411 - GL -

CARATTERISTICA SPECIFICATION CARACTERISTIQUE EIGENSCHAFT	METODO DI PROVA TEST METHODS METHODE D'ESSAI TESTVERFAHREN	VALORE PRESCRITTO FIXED VALUE VALEUR PRESCRITE VORGESCHRIEBENER WERT			
 CARATTERISTICHE DIMENSIONALI DIMENSIONAL CHARACTERISTICS DIMENSIONS DIMENSIONALE EIGENSCHAFTEN	ISO 10545-2	LUNGHEZZA E LARGHEZZA. LENGTH AND WIDTH LONGUEUR ET LARGEUR. LÄNGE UND BREITE	± 0,6 %X	CONFORME COMPLIANT CONFORME ERFÜLLT	CONFORME COMPLIANT CONFORME ERFÜLLT
		SPESSORE. THICKNESS. EPAISSEUR. STÄRKE.	± 5 %		
		RETTILINEITÀ DEGLI SPIGOLI. STRAIGHTNESS OF EDGES RECTITUDE DES BORDS. RECHTECKIGKEIT DER ECKEN	± 0,5 %		
		ORTOGONALITÀ. RECTANGULARITY. ORTHOGONALITÉ. RECHTWINKLIGKEIT	± 0,5 %		
		PLANARITÀ (CURVATURA DEL CENTRO - CURVATURA DELLO SPIGOLO SVERGOLAMENTO) PLANARITY (CURVATURE OF CENTRE - CURVATURE OF EDGE - WARTAGE) PLANARITE (COURBURE DU CENTRE - COURBURE DE L'ARÊTE - GAUCHISSEMENT) EBENHEIT (KRÜMMUNG DER MITTE - KRÜMMUNG DER KANTE - VERDREHUNG)	± 0,5 %		
 QUALITÀ DELLA SUPERFICIE SURFACE QUALITY QUALITÉ DE LA SURFACE QUALITÄT DER OBERFLÄCHE		95% DELLE PIASTRELLE ESENTI DA DIFETTI VISIBILI 95% OF TILES SHOW NO VISIBLE DEFECTS 95% DES CARREAUX SONT DÉPOURVUS DE DÉFAUTS VISIBLES 95% DER FLIESEN SIND FREI VON SICHTBAREN FEHLERN			
 ASSORBIMENTO D'ACQUA. WATER ABSORPTION ABSORPTION D'EAU. WASSERAUFNAHME	ISO 10545-3	≤ 0,5 %	CONFORME . COMPLIANT CONFORME . ERFÜLLT		
 RESISTENZA ALLA FLESSIONE . BREAKING MODULUS RESISTANCE A LA FLEXION . BIEGEFESTIGKEIT	ISO 10545-4	35 N/mm <sup>2</sup>	CONFORME . COMPLIANT CONFORME . ERFÜLLT		
 SFORZO DI ROTTURA . MODULUS OF RUPTURE CHARGE DE RUPTURE . BRUCHLAST		SPESSORE . THICKNESS ≥ 7,5 MM : MIN. 1300 N EPAISSEUR . STÄRKE < 7,5 MM : MIN. 700 N	CONFORME . COMPLIANT CONFORME . ERFÜLLT		
 DETERMINAZIONE DELLA RESISTENZA A FLESSIONE E CARICO DI ROTTURA DETERMINATION OF BREAKING MODULUS AND MODULUS OF RUPTURE DÉTERMINATION DE LA RÉSISTANCE À LA FLEXION ET À LA CHARGE DE RUPTURE BESTIMMUNG DER BIEGEFESTIGKEIT UND DER BRUCHLASTBESTÄNDIGKEIT	UNI EN 1339:2005 / COR. 2011 ANNEX F	SPESSORE . THICKNESS EPAISSEUR . STÄRKE 20 MM		SPESSORE . THICKNESS EPAISSEUR . STÄRKE 20 MM	CLASSE U11
 RESISTENZA ALLA ABRASIONE DELLA SUPERFICIE DI PIASTRELLE SMALTATE RESISTANCE TO SURFACE ABRASION OF GLAZED TILES RÉSISTANCE A L'ABRASION DE LA SURFACE DES CARREAUX ÉMAILLÉS WIDERSTAND GEGEN ABRIEB DER OBERFLÄCHE DER GLASIERTEN FLIESEN	ISO 10545-6	≤ 175 mm <sup>3</sup>	CONFORME COMPLIANT CONFORME ERFÜLLT		
 COEFFICIENTE DI DILATAZIONE TERMICA LINEARE THERMAL EXPANSION COEFFICIENT COEFFICIENT DE DILATATION THERMIQUE LINEAIRE WARMEAUSDEHNUNGSKOEFFIZIENT	ISO 10545-8	METODO DISPONIBILE . AVAILABLE ON REQUEST METHODE DISPONIBLE . VERFÜGBARES VERFAHREN	≤ 7x10 <sup>-6</sup> °C <sup>-1</sup>		
 RESISTENZA AGLI SBALZI TERMICI THERMAL SHOCK RESISTANCE RESISTANCE AUX ECARTS DE TEMPERATURE TEMPERATURWECHSELBESTÄNDIGKEIT	ISO 10545-9	METODO DISPONIBILE . AVAILABLE ON REQUEST METHODE DISPONIBLE . VERFÜGBARES VERFAHREN	RESISTENTI . RESISTANT RÉSISTANTS . WIDERSTANDSFAHIG		
 RESISTENZA AL GELO . FROST RESISTANCE RESISTANCE AU GEL . FROSTBESTÄNDIGKEIT	ISO 10545-12	RICHIESTA . ALWAYS TESTED EXIGÉE . NOTWENDIG	RESISTENTI . RESISTANT RÉSISTANTS . WIDERSTANDSFAHIG		
 PRODOTTI CHIMICI AD USO DOMESTICO ED ADDITIVI PER PISCINA HOUSEHOLD CHEMICALS AND SWIMMING POOL WATER CLEANSERS PRODUITS CHIMIQUES COURANTS ET ADDITIFS POUR PISCINE CHEM. PRODUKTE FÜR DEN HAUSHALTSGEBRAUCH UND ZUSATZ FÜR SCHWIMMBÄDER	ISO 10545-13	min. UB	UA	RESISTENTI RESISTANT RÉSISTANTS WIDERSTANDSFAHIG	RESISTENTI RESISTANT RÉSISTANTS WIDERSTANDSFAHIG
ACIDI ED ALCALI AD ALTA CONCENTRAZIONE ACIDS AND HIGH CONCENTRATION ALKALIS ACIDES ET ALCALI A FORTE CONCENTRATION SÄUREN UND ALKALI IN HOHER KONZENTRATION			RESISTENTI RESISTANT RÉSISTANTS WIDERSTANDSFAHIG		
RESISTENZA ALLE MACCHIE STAIN RESISTANCE . RESISTANCE AUX TACHES . FLECKBESTÄNDIGKEIT	ISO 10545-14	METODO DISPONIBILE . AVAILABLE ON REQUEST METHODE DISPONIBLE . VERFÜGBARES VERFAHREN	RESISTENTI . RESISTANT RÉSISTANTS . WIDERSTANDSFAHIG		
STABILITÀ DEI COLORI ALLA LUCE COLOUR STABILITY TO LIGHT STABILITÉ DES COULEURS A LA LUMIERE LICHTECHTHEIT DER FARBEN	DIN 51094	NON DEVONO PRESENTARE APPREZZABILI VARIAZIONI DI COLORE THEY DO NOT HAVE TO SHOW VISIBLE COLOUR ALTERATION PAS DE MODIFICATIONS SENSIBLES DE COULEUR WEISEN KEINE SICHTBAREN FARBAWBEICHUNGEN AUF	CONFORME COMPLIANT CONFORME ERFÜLLT		
COEFFICIENTE DI ATTRITO (SCIVOLOSITÀ) FRICTION COEFFICIENT (SLIP RISK) COEFFICIENT DE FROTTEMENT (GLISSANCE) REIBUNGSKOEFFIZIENT (GLÄTTE)	ENIG165 ANNEX B (DIN 51130) ENIG165 ANNEX A (DIN 51097) D.M. 236/89 B.C.R. ANSIA 326.3:2021	DOVE RICHIESTO IF NEEDED SI DEMANDE NACH ANFORDERUNG	A RICHIESTA AVAILABLE ON REQUEST SUR DEMANDE AUF ANFRAGE		

## CERTIFICAZIONI DI PRODOTTO

Product certification

100% DESIGN  
AND PRODUCTION  
OF ITALY



  
Ceramics of Italy



放射性水平 A 类



Tutte le piastrelle sono certificabili MOCA.  
All the tiles can be MOCA-certified.  
Toutes les carreaux sont certifiées MOCA.  
Alle Bodenfliesen sind nach MOCA zertifizierbar.



# NOTE GENERICHE SUI PRODOTTI

General information on the products

La Fabbrica S.p.A. si riserva di apportare, senza alcun preavviso, le modifiche che riterrà più opportune al fine di migliorare il prodotto.

Quanto riportato è da considerarsi indicativo e non esaustivo in riferimento ai colori e alle caratteristiche estetiche dei prodotti.

La Fabbrica S.p.A. reserves the right to make any changes it deems fit in order to improve the product, without prior notice.

All images are provided for illustrative purposes only and other colours and aesthetic features are available.

Le cromie, le strutture e le grafiche delle piastrelle riprodotte nelle immagini del catalogo potrebbero non corrispondere fedelmente al prodotto industriale.

The colours, structures, and patterns of the tiles illustrated in the catalogue might not correspond exactly to the actual product.

**3 ATTENZIONE:** Per particolari installazioni potrebbero essere necessari articoli ed accessori specifici non presenti in questo catalogo. Per queste esigenze prego riferirsi direttamente al referente commerciale La Fabbrica.

N.B. Particular items and accessories not listed in this catalogue may be required for certain laying methods. For these needs, please contact the La Fabbrica sale sales directly.

**4 I pesi riportati in tabella sono indicativi in quanto possono subire leggere variazioni per motivi produttivi.**

The weights stated in the chart are approximate as some changes may be necessary for production reasons.

**5 Tra i fondi di spessore 8,8, 10 e 20 mm non si garantisce l'abbinabilità.**

We cannot guarantee tonal matches between the same background tiles with different thickness (8,8,10 or 20 mm).

**6 Per il gradino non si garantisce la stessa tonalità del fondo.**

We cannot guarantee that the shade of the stair tile will be the same as the background tile.

**7 La tonalità del colore della piastrella nelle finiture liscia e strutturata potrebbe essere leggermente dissimile.**

The colour shading of smooth and structured finishing may vary slightly.

**8 In caso di posa modulare il grado di stonalizzazione del pavimento potrebbe aumentare rispetto ad una posa monoformato.**

On pattern sizes floors the shading may result being more intense than on a single format floor.

**9 Tutti i decori si abbinano al fondo ma possono essere di tonalità diverse.**

All decorations match the base but may be of a different tone.

**10 Si consiglia fortemente di pulire bene la superficie delle piastrelle strutturate immediatamente dopo aver fugato il pavimento. questa operazione eviterà al materiale usato per la fuga di solidificarsi all'interno delle cavità presenti nella superficie della piastrella.**

We strongly recommended you thoroughly clean the surface of textured floor tiles immediately after filling the joints. This will prevent the filler solidifying in the cavities found in the tiles' surface.

**11 Decorazioni con vetro e graniglie. Le decorazioni mediante l'applicazione dei vetri e delle graniglie vetrose sulle piastrelle ceramiche possono presentare delle irregolarità nella distribuzione di dette graniglie, questo non pregiudica l'effetto estetico del prodotto, ma anzi ne esalta le caratteristiche.**

Decors with glass and glass-grit. The decors produced by the application of glass and glass grit on ceramic tiles may have an irregular distribution when utilising the glass grit. This technique does not compromise the aesthetic effect of the decor and moreover it does enhance its technical features.

**12 Per un risultato ottimale si consiglia di utilizzare durante la posa i cunei.**

For a perfect result, we recommend you use wedges during laying.

**13 Si consiglia di mantenere una fuga di 2 mm per la posa in monoformato degli articoli rettificati.**

**Si consiglia di mantenere una fuga di 3 mm per la posa in multiformato (da 2 formati e oltre) degli articoli rettificati. Si consiglia di mantenere una fuga di 4 mm per la posa degli articoli con bordi non rettificati.**

If you are laying same sized straightened-edged tiles, we recommend you keep a 2 mm joint. If you are laying different sized straightened-edged tiles (two or more sizes) together, we recommend you keep a 3 mm joint.

In the case of non-straightened-edged tiles, we recommend you keep a 4 mm joint.

On conseil de préserver un joint de 2 mm pour la pose en mon format des articles rectifiés.

La Fabbrica S.p.A. si riserva di apportare, senza alcun preavviso, le modifiche che riterrà più opportune al fine di migliorare il prodotto.

Quanto riportato è da considerarsi indicativo e non esaustivo in riferimento ai colori e alle caratteristiche estetiche dei prodotti.

La Fabbrica S.p.A. reserves all rights to make any appropriate changes in order to improve the product, without any prior notice.

All images are provided for illustrative purposes only and are not limited in reference to colours and aesthetic features of the products.

Le cromie, le strutture e le grafiche delle piastrelle riprodotte nelle immagini del catalogo potrebbero non corrispondere fedelmente al prodotto industriale.

The colours, structures and patterns of the tiles illustrated in the catalogue might not correspond exactly to the actual product.

Eventuali differenze di tono fanno parte del prodotto e rientrano nel range di stonalizzazione.

Any eventual difference of shade is part of the product and falls within the color shading range.

## CERTIFICAZIONI DI SISTEMA

System certification

La Fabbrica SpA è una società del Gruppo Italcerc che è certificato



CONSULTARE IL CATALOGO GENERALE 2023 PER LA SEZIONE TECNICA, LE INDICAZIONI DI PULIZIA E MANUTENZIONE E LE CONDIZIONI DI VENDITA GENERALE.

CHECK OUT THE GENERAL CATALOGUE 2023 FOR THE TECHNICAL SECTION, IMPORTANT PRODUCT CLEANING AND MAINTENANCE ADVICE AND GENERAL SALES TERMS AND CONDITIONS.

CONSULTA IL SITO WWW.LAFABBRICA.IT PER VEDERE GLI ULTIMI AGGIORNAMENTI.

CHECK OUT OUR WEBSITE AT WWW.LAFABBRICA.IT FOR THE LATEST UPDATES.

AD: **MARKETING LA FABBRICA**

PRINT: **bBold s.r.l.**

EDIZIONE I - SETTEMBRE 2023



La Fabbrica S.p.A.  
Via Emilia Ponente, 2070  
48014 Castel Bolognese (RA) Italy  
Tel. +39 0546 - 659911 - Fax +39 0546 - 656223  
[www.lafabbrica.it](http://www.lafabbrica.it)  
[info@lafabbrica.it](mailto:info@lafabbrica.it)

A company part of



FOLLOW US

